



SLOVENSKI STANDARD
SIST EN IEC 62271-200:2021/oprA1:2023
01-december-2023

Visokonapetostne stikalne in krmilne naprave - 200. del: Stikalne in krmilne naprave v kovinskih ohišjih za naznačene izmenične napetosti nad 1 kV in do vključno 52 kV - Dopolnilo A1

Amendment 1 - High-voltage switchgear and controlgear - Part 200: AC metal-enclosed switchgear and controlgear for rated voltages above 1 kV and up to and including 52 kV

Hochspannungs-Schaltgeräte und -Schaltanlagen - Teil 200: Metallgekapselte Wechselstrom-Schaltanlagen für Bemessungsspannungen über 1 kV bis einschließlich 52 kV

Appareillage à haute tension - Partie 200: Appareillage sous enveloppe métallique pour courant alternatif de tensions assignées supérieures à 1 kv et inférieures ou égales à 52 kv

[SIST EN IEC 62271-200:2021/oprA1:2023](https://standards.iteh.ai/SIST/EN-IEC-62271-200-2021-oprA1-2023)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN IEC 62271-200:2021/prA1:2023

ICS:

| | | |
|-----------|--|---|
| 29.130.10 | Visokonapetostne stikalne in krmilne naprave | High voltage switchgear and controlgear |
|-----------|--|---|

SIST EN IEC 62271-200:2021/oprA1:2023

en



17C/903/CDV

COMMITTEE DRAFT FOR VOTE (CDV)

| | |
|--|---|
| PROJECT NUMBER: IEC 62271-200/AMD1 ED3 | |
| DATE OF CIRCULATION: 2023-10-06 | CLOSING DATE FOR VOTING: 2023-12-29 |
| SUPERSEDES DOCUMENTS: 17C/890/CD, 17C/900/CC | |

| | |
|---|---|
| IEC SC 17C : ASSEMBLIES | |
| SECRETARIAT: Germany | SECRETARY: Mr Mark Kuschel |
| OF INTEREST TO THE FOLLOWING COMMITTEES: TC 17,SC 17A,TC 18 | PROPOSED HORIZONTAL STANDARD: <input type="checkbox"/> Other TC/SCs are requested to indicate their interest, if any, in this CDV to the secretary. |
| FUNCTIONS CONCERNED: <input type="checkbox"/> EMC <input checked="" type="checkbox"/> ENVIRONMENT <input checked="" type="checkbox"/> QUALITY ASSURANCE <input checked="" type="checkbox"/> SAFETY | |
| <input checked="" type="checkbox"/> SUBMITTED FOR CENELEC PARALLEL VOTING Attention IEC-CENELEC parallel voting The attention of IEC National Committees, members of CENELEC, is drawn to the fact that this Committee Draft for Vote (CDV) is submitted for parallel voting. The CENELEC members are invited to vote through the CENELEC online voting system. | <input type="checkbox"/> NOT SUBMITTED FOR CENELEC PARALLEL VOTING |

This document is still under study and subject to change. It should not be used for reference purposes.

Recipients of this document are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Recipients of this document are invited to submit, with their comments, notification of any relevant "In Some Countries" clauses to be included should this proposal proceed. Recipients are reminded that the CDV stage is the final stage for submitting ISC clauses. (SEE AC/22/2007 OR NEW GUIDANCE DOC).

TITLE:

Amendment 1 - High-voltage switchgear and controlgear - Part 200: AC metal-enclosed switchgear and controlgear for rated voltages above 1 kV and up to and including 52 kV

PROPOSED STABILITY DATE: 2031

NOTE FROM TC/SC OFFICERS:

Copyright © 2023 International Electrotechnical Commission, IEC. All rights reserved. It is permitted to download this electronic file, to make a copy and to print out the content for the sole purpose of preparing National Committee positions. You may not copy or "mirror" the file or printed version of the document, or any part of it, for any other purpose without permission in writing from IEC.

1

FOREWORD

2 This amendment has been prepared by technical committee 17: HIGH-VOLTAGE
3 SWITCHGEAR AND CONTROLGEAR.

4 The text of this amendment is based on the following documents:

| | |
|------------|------------------|
| FDIS | Report on voting |
| 17/XX/FDIS | 17X/XX/RVD |

5

6 Full information on the voting for the approval of this amendment can be found in the report on
7 voting indicated in the above table.

8 The committee has decided that the contents of this amendment and the base publication will
9 remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under
10 "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the
11 publication will be

- 12 • reconfirmed,
- 13 • withdrawn,
- 14 • replaced by a revised edition, or
- 15 • amended.

16

17

18

19 *Add at the end:*

20 Gas-filled medium-voltage designs use to have design pressures below 500 kPa, as mentioned
21 for example in the introduction of EN 50187.

22 **2 Normative references**

23 *Delete the normative reference IEC 62271-203:2011.*

24 *Add the following normative reference:*

25 ISO 4126-2, *Safety devices for protection against excessive pressure – Part 2: Bursting disc*
26 *safety devices*

27 **3 Terms and definitions**

28 *Replace term 3.6.101 and its definition by following one:*

29 **3.6.101 loss of service continuity category (LSC)**

30 <of a functional unit> category defining the possibility to keep other high-voltage compartments
31 and/or functional units energized when opening its connection compartment or any other of its
32 high-voltage compartment(s) accessible in normal use, as stated in definitions 3.5.110 and
33 3.5.111, giving access to at least part of the high-voltage circuit contained within

34 Note 1 to entry: The LSC category describes the extent to which the assembly is intended to remain operational
 35 where access to a high-voltage compartment is provided. The extent to which it is considered necessary to open
 36 high-voltage compartments of an installation in service might be dependent on several aspects (refer to 9.101).

37 Note 2 to entry: The LSC category does not describe or relate to different levels of reliability of assemblies (refer
 38 to 9.101).

39 Note 3 to entry: In relation to providing access to high-voltage compartments and the associated service continuity,
 40 four categories are defined: LSC1, LSC2, LSC2A, LSC2B (refer to Annex D).

41 **6 Design and construction**

42 **6.10 Pressure/level indication**

43 *Replace the sentence of 6.10 by following text:*

44 Subclause 6.10 of IEC 62271-1:2017 is applicable with the following addition to 6.10.1 of
 45 IEC 62271-1:2017.

46 For gas-filled compartments where the minimum functional pressure exceeds 200 kPa (absolute
 47 pressure at 20 °C) an indication shall be provided when the absolute pressure at 20 °C has
 48 fallen below the minimum functional level (refer to 3.6.114).

49 NOTE 1 The indication might include monitoring of pressure (density).

50 Closed pressure systems with minimum functional pressure above 200 kPa (absolute pressure) shall
 51 have a defined alarm pressure (density) level.

52 NOTE 2 Alarm pressure (density) is defined in IEC 62271-1:2017, 3.6.5.3 and 3.6.5.4

53 An example of pressure coordination chart is shown in Figure E.1.

54 **6.102.2 Covers and doors**

55 *Replace the indent b) by following one:*

56 b) Covers and doors that give access to interlock-controlled accessible or procedure-based accessible
 57 compartments

58 These covers and doors shall be provided if there is a need to access the compartment for normal
 59 use as stated by the manufacturer. These covers and doors shall not require tools but may
 60 additionally require the manipulation of some fixing elements for their opening or removal and shall
 61 have the following features:

- 62 – interlock controlled accessible compartments shall be provided with interlocking devices so that
 63 opening of the compartment shall only be possible when the high-voltage parts contained in the
 64 compartment being made accessible are isolated and earthed, or are in the disconnected
 65 position with corresponding shutters closed;
- 66 – procedure-based accessible compartments shall be provided with provision for locking, e.g.
 67 padlocking. Suitable procedures should be put in place by the user to ensure that a procedure-
 68 based accessible compartment is opened only when the high-voltage parts contained in the
 69 compartment being made accessible are isolated and earthed, or in the disconnected position
 70 with corresponding shutters closed. Procedures may be dictated by legislation of the country of
 71 installation or by user safety documentation.

72 If interlock-controlled or procedure-based accessible compartments have covers that can be opened
 73 by tools, other than those that are interlocked or locked, proper procedures or specific warning labels
 74 should be applied.

75 **6.103.1 General**

76 *Replace NOTE 1 by following text:*

77 NOTE 1 Only interlock-controlled accessible compartments and procedure based accessible compartments are
 78 considered when defining the LSC category of a functional unit

79 *Replace the fifth paragraph after NOTE 1 by following text:*

80 The LSC category can only be assigned to functional units that include a connection
81 compartment. This implies that e.g. a bus-sectionaliser or bus-coupler functional unit will have
82 no LSC category, refer to Figure 8 and Figure 9.

83 **6.103.2.1 General**

84 *Replace “normally filled” by “filled” at the 2nd paragraph 3rd line as follows:*

85 Gas-filled compartments, when permanently pressurised in service, are subjected to particular
86 conditions of service which distinguish them from compressed air receivers and similar storage vessels.
87 These conditions are such that gas-filled compartments are filled with a gas that is stable and non-
88 corrosive in the conditions that prevail inside the compartment. Measures to maintain the gas in this
89 condition with only small fluctuations in pressure are fundamental to the operation of the assembly and
90 the compartments will not be subjected to internal corrosion. Therefore, when these measures are taken,
91 there is no need to make allowances for the two factors (fluctuations in pressure and internal corrosion)
92 in determining the design of the compartments.

93 *Add the following NOTE 1 after 2nd paragraph:*

94 NOTE 1 The non-corrosive conditions that prevail inside gas-filled compartments are maintained by appropriate
95 measures such as filter material to adsorb humidity and decomposition products, if any.

96 *Replace the last paragraph, reproduced here below, by text that follows:*

97 ~~Gas-filled compartments with design pressures higher than 300 kPa (relative pressure) shall be~~
98 ~~designed according to the pressure requirements of IEC 62271-203.~~

99 Materials used in the construction of enclosures should be of known and certified minimum
100 physical properties on which pressure tests are based (see 7.103). The manufacturer is
101 responsible for the selection of the materials and the maintenance of these minimum properties,
102 based on certification of the material supplier or tests conducted by the manufacturer, or both.

103 *The NOTE becomes NOTE 2.*

104 **6.103.2.2 Design**

105 *Replace the 1st paragraph by following text:*

106 The design of a fluid filled compartment shall be based on the nature of the fluid, the design
107 temperature and the design pressure as defined in this document.

108 *Replace the 3rd and 4th paragraph by following text:*

109 The design pressure of a compartment is equal to the maximum pressure difference between
110 the fluid inside the compartment at design temperature that the fluid used for insulation can
111 reach under specified maximum service conditions, and the surrounding media, like ambient air
112 or insulation fluids in other compartments. Therefore, the design pressure calculation shall also
113 consider:

114 a) the full differential pressure possible across the compartment walls or partitions, including
115 any evacuation process if used during filling or maintenance operations;

116 b) the resulting pressure in the event of an accidental leak between the compartments in the
117 case of adjacent compartments having different service pressures.

118 *Add after last paragraph the following text:*